한국어 예배

주일 오전 11시 한국어와 영어

동시 통역예배

수요일 중보기도: 오전 11시

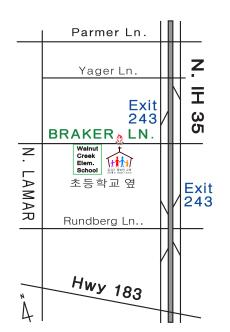
토요일 중보기도: 오전 9시

English Services

Sunday

Worship: 11:00 AM (with Korean)

Wednesday Prayer: 11:00 AM Saturday Prayer: 9:00 AM



예수찬양교회 Praise Jesus Church

103 W. Braker Ln. Austin, TX 78753 Ph. (512) 977-9977

Email: kupc@kupc.com

담임목사 *Pastor* Ph. (512) 301-5353

www.praisejesuschurch.net



예수창양교회 Praise Jesus Church Hope Learning Center

2024년 12월 8일



시편 100:4

그 문에 들어가며 그 당정에 들어가며 그 정정에 들어가며 그에게 감사하며

[Psalms 100:4]

Enter into his gates with thanksgiving, [and] into his courts with praise: be thankful unto him, [and] bless his name.

담임: 안일용 목사 Pastor: Il Y. An

103 W. Braker Ln. Austin, TX 78753

예배 순서 The Order of Service

Keyboard 반주: 이상인 집사 찬송 Singing (모두 함께 All Together) 광고와 헌금 Announcements & Offering 헌금위원 (Offering Ushers) 김재선, 안수희 중보기도 (Intercessory Prayers) (모두 통성기도 United Prayer)



241208

오늘 한국어와 영어 예배를 따로 드립니다. Separate services for English and Korean



| | 한국어 말씀 |
|--|----------------|
| | 축도 Benediction |

박예성 전도사 - 박예성 전도사

English

Elder Don Pegram

교회 소식 / 광고 News & Announcement

★ 이번 주까지 수, 토요 기도회는 각자 집에서 기도하시기 바랍니다.

Please pray at home through Dec. 14 for Wed. & Sat. prayers.

- ★ 가족일로 인해 12월 14일까지 안목사님 내외분들이 한국을 방문합니다. 오늘 말씀은 박예성 전도사님께서 전하십니다. Due to a family matter, Pastor & Sister An are in Korea and will return on Dec. 14. The Word for today's English service
 - will be presented by Elder Don Pegram.
- ★ 크리스마스 이브와 <mark>방</mark>을 배스트랍 주립공원 캠핑장에서 보내고자합니다 누구든지 함께 참석할 수 있습니다. Christmas Eve camping at the Bastrop State Park.
- ★ 2025년도 달력 아직 안가져가셨으면 가져가세요.
 Please take 2025 calendars if you have not done so.

봉사 위원 Ushers

| 예배일자 | 장소 Place | 헌금 Offering | |
|----------|--------------|-------------|--|
| 12/15/24 | 성전 Sanctuary | 신동찬, 신리디아 | |
| 12/22/24 | 성전 Sanctuary | 김재선, 안수희 | |

2024년도 목표 - 성경통독과 1인 전도 2024 Goal - Read Whole Bible & Witness 1 person

매일성경 12/8 - 호 5:8 - 미 6:5 Daily Bible 12/14 Hos 5:8 - Mic 6:5

매주 설교 동영상과 주보는 <u>www.praisejesuschurch.net</u> 에 올라갑니다. Preaching videos and Sunday bulletins are uploaded to <u>www.praisejesuschurch.net</u> every week.

기도 Prayers

- ★ 우크라이나전쟁, 이스라엘/팔레스타인 전쟁이 속히 끝이 나도록 Wars in Ukraine and Israel/Palestine would end shortly.
- ★ 한국에 계신 김재선 집사님의 큰형부-폐렴,폐암), 박순영 집사님 조카 곽광호, 김미가-척추전방전위증
- ★ 치유와 건강: 김운태 장로님 (어지렴증), 김봉화 권사님, 조기방 집사님, 전삼순 권사님, 한필례 모매님, 박순영 집사님 무릎 For healing and health: Thomas Hample's, Judith Hample, Kieran Garvey.
- ★ 말세의 부흥에 참여하게 하소서 Let us be a part of the revival in the Last Days.
- ★ 안사님의 가족 일이 잘 성사되기를 기도 부탁드립니다. Please pray for Pastor An's family matter that all things go well.



생일 축하합니다 Happy December Birthdays

12월 7) 박원균 16) Samuel Stalter 17) 박혜진 30) 안일용

지난 주 헌금 Last Week Offerings

| 십일조 Tithe | 김재선, 신리디아, 안미정, 안수희, 안일용, 이상인, | |
|---------------|---------------------------------|--|
| | Steven & Pok Stalter | |
| 주일 감사 | 김경옥, 김명희 Conway, 김명희, 김봉화, 김운태, | |
| Sun. Offer. | 문윤길, 문인철, 박순영, 신영희, 안미정, 안일용 | |
| 선교 Mission | 안미정, 안수희, 안일용, Eunice Oxford | |
| 건축 Build | 안미정, 안수희, 안일용, Eunice Oxford | |
| 장학Scholarship | 변외득, Mihwa Reyes | |
| 문권사님 1주기 | 문윤길, 문인철 여성회 Ladies 안수희 | |